

“LA TARDE”

Posadas, 31 de Mayo de 1917

El padrón electoral

El Radical anda estos días ocupado en la tarea de patentizar la nulidad del censo electoral reciente, en el momento aprobado, en el momento correspondiente al día 28 afirma que en ese padrón han dejado de inscribirse 1719 ciudadanos argentinos inscriptos en el registro militar, base legal de los documentos electorales.

La circunstancia de pretender imponer un padrón en tan gran desarmonía con el registro militar, dice el colega, demuestra su nulidad y los propósitos de su autor, que se persiguen con los manifiestos, y dicho en otros términos, que se ha levantado el padrón a gusto del paladar del juez, con el fin de que triunfen sus parciales en las próximas elecciones.

No creemos haya de pensarse que nosotros salimos a la defensa del señor Sasso, puesto que nadie ignora que no es santo de nuestra devoción, y ciertamente si no volviera por aquí no seríamos nosotros quienes le echaran de menos; pero nos parece que si el padrón está mal hecho no ha de ser por culpa del juez, ni mucho menos.

Todos sabemos que a los empadronadores no les ha nombrado el juez, sino la Municipalidad, y la municipalidad les ha pagado su trabajo, por consiguiente si aquellos no han desempeñado correctamente su cometido obediendo a influencias interesadas, más pudieran creerse que tales influencias procederían de la municipalidad que del juzgado. Es obvio.

Indudablemente que es actualizante la diferencia de 1719 ciudadanos entre el registro militar y el padrón; pero ¿cuál de los dos documentos está mal? Si el primero cabe suponer que está bien hecho porque se ha tomado directamente del registro civil, el segundo no puede considerarse mal confeccionado, si los empadronadores han tomado, nota directamente casa por casa, como era su obligación, de todos los habitantes electores del municipio. Y aún tienen los empadronadores en su deber la circunstancia de que el padrón ha estado al público durante el período de ley para que los interesados hicieran las debidas reclamaciones. Si esos 1719 ciudadanos no han reclamado, sus razones habrán tenido para obrar así, aunque también es posible que no residan en la localidad.

Que la diferencia anotada sea causa de nulidad del padrón, no lo sabemos pero en cambio tenemos la certidumbre de que hace mucho tiempo que la municipalidad debería estar compuesta de cinco concejales y que por andar a vueltas con el padrón no tiene ninguno. Y, sin disputa, es mas interesante, que la comuna se desenvuelva normalmente, que averiguar el paradero de esos 1719 individuos inscriptos en el registro militar y ningún interés han demostrado en averiguar si se les ha privado o no de sus derechos cívicos.

Insistir sobre la nulidad del padrón la fracción política que le impugna, nos parece dar lugar a entenderse que, apesar de ser oficialista, no está lo suficientemente preparada para obtener un éxito en las elecciones que se acercan y que pretende ganar tiempo para ponerse en condiciones de triunfar. Y no hay porque dar lugar a habladorías.

FARMACIA MISIONES

ATENDIDA PERMANENTEMENTE POR SU PROPIETARIO:

JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS

Y POR

NICOLÁS PADRÓS

QUIMICOS FARMACEUTICOS

EX-INTERNOS DEL HOSPITAL NACIONAL DE CLINICAS DE BUENOS AIRES 1909 a 1910

ANÁLISIS CLÍNICOS — ESTERILIZACIONES — EXACTITUD EN LA PREPARACION DE RECEPTAS — SUEROS ARTIFICIALES — DROGAS PURAS Y ESPECIALIDADES LEGÍTIMAS

PLAZA PRINCIPAL POSADAS — Misiones

Jabón Montejano

Tiene un agradable olor, Espumoso y resistente, Es de todos el mejor. Así lo dice la gente.

Del clausurado el 31 de Marzo último no hay todavía cifras definitivas, porque aun la contaduría nacional continúa haciendo los asientos correspondientes de las cuentas y gastos referentes a dicho ejercicio; pero puede anticiparse que el déficit oscilará entre 100 y 105.000.000 de pesos.

En consecuencia, los déficits de los ejercicios vencidos desde el año 1911 hasta el presente, representa la suma de 576.061.000 pesos.

Ahora, pues, ya sabemos con exactitud lo que debemos. Lo que únicamente ignoramos es cuando y como lo vamos a pagar.

Pan por recaldas

Las revueltas populares habidas en Portugal atribuyense a que en el país lusitano se tiene el hambre por alimento y no parece que sea muy del agrado de los portugueses tal sistema de nutrición, prefiriendo asaltar los negocios y tomar aquellos artículos solicitados por su apetito. El gobierno no es de los mismos gustos que las multitudes y a los saqueos ha opuesto los fusiles, pero no las da pan, al menos si no llenan ciertos requisitos.

Porque según las noticias llegadas de Lisboa, el pan se expedia nada más que en las farmacias y solamente a la presentación de una receta.

En tales condiciones, claro está, solo podía comer pan el enfermo de hambre, y los lusitanos, lo que querían era comer pan para no enfermarse.

Estamos pensando que es muy original eso de vender el pan en la botica, como el piramido o la antipirina; pero quien sabe si esa moda portuguesa llegará a imponerse en la Argentina! Porque aquí somos muy caprichosos y el trigo se va esfumando.

Maestros huelguistas

Ya no son sólo los trabajadores manuales los que usan del arma de la huelga; con miras de mejoramiento económico y moral, sino que tal tendencia va ganando prosélitos en el campo intelectual, donde también se sienten idénticos sinsabores originados por las mismas causas.

Sugiérenos el comentario que precede, la actitud asumida por los maestros de escuela de la provincia de La Rioja, quienes cansados de trabajar sin vislumbrar por ninguna parte el pago de sus haberes han resuelto poner fin a la crítica situación, declarándose en huelga.

El procedimiento, aunque no dice nada en favor de las ideas culturales de los que gobiernan la lejana provincia del norte, está perfectamente justificado, pues a nadie ha de gustarle trabajar por ninguna parte el pago de sus haberes han resuelto poner fin a la crítica situación, declarándose en huelga.

Todo el mundo escritor

Según dice «La Razón», se ha establecido en la gran urbe metropolitana el negocio de la literatura.

En el establecimiento, a la vista del público, puede leerse el siguiente aviso:

«Con poco dinero puede usted pasar por un gran poeta, un gran orador y buen lírico o dramaturgo, firmando usted escritos que se confeccionarán en esta casa guardando el más sagrado secreto.

Esta casa se encarga de confeccionar en estilo ameno y delicado todo género de producción literaria, guardando absoluta reserva; sonetos, versos, alejandrinos y de cualquier métrica, composiciones en prosa, como ser novelas cortas, artículos de actualidad, discursos, etc., según los temas que den los interesados».

Los precios son verdaderamente reducidos: madrigales de 12 versos, 3 pesos; cartas, 2 pesos; soneto, 4 pesos; octosílabos de 50 versos, 4 pesos y alejandrinos, 5 pesos.

Más aún: Se encarga la casa, si el interesado lo desea, de hacerlos publicar en algunas revistas, y en ese caso cobra tres pesos más.

¡Lo que discurre el hambre!

Noticias y comentarios

«Ley de la silla»

De una prolífica investigación llevada a cabo por un centro de estudios sociales resulta que solamente en la Capital Federal hay 11.160 mujeres empleadas de comercio, que obligadas por los hábitos de las casas en que prestan sus servicios, o por el egoísmo de sus patronos, permanecen nueve o diez horas al día de pie, subiéndolo y bajándolo escaleras o moviéndose de un lado a otro.

Para hacer menos penosa las tareas de estas empleadas, dos diputados nacionales han proyectado la «Ley de la silla», cuyo objeto es que aquellas puedan permanecer sentadas cuando sus quehaceres lo permitan.

La ley, pues, como puede apre-

Cámara de Paraná

La Cámara Federal de Paraná, ha designado presidente para el período correspondiente al año en curso, al doctor Filemón Díaz de Vivar, que desempeñaba hasta hace poco tiempo el cargo de Juez Federal en la capital entrerriana.

ciarse por lo expuesto, no tiende a causar perjuicio alguno a los patronos y en cambio evita a las empleadas el martirio que supone la permanencia en pie tantas horas consecutivas, con detrimento de su salud.

Estas consideraciones es de creer las tengan en cuenta los legisladores para dar su aprobación a tan simpático proyecto y lo más pronto posible convertirlo en ley.

Además la «Ley de la silla» existe ya en Alemania, Inglaterra, Francia, Bélgica, España, Suiza, Canadá, Colonias Británicas, Austria y Colombia Inglesa y varios estados de la Unión Americana, circunstancia que también es atendible al objeto de no quedarse atrás la Argentina en materia legislativa.

Los débitos

Parece que cuando se han dado a la publicidad cifras referentes a los déficits de los presupuestos nacionales no han sido siempre la expresión exacta de la realidad, y queriendo el rotativo de donde recogemos esta información poner las cosas en su verdadero lugar, ha acudido a fuentes insospechables en procura de las cifras verdaderas, siendo estas las siguientes:

El déficit que han arrojado los ejercicios de 1911 hasta 1915, una vez clausurados y liquidados definitivamente representa la suma de 358.991.000 pesos. El ejercicio del año 1916 dió un déficit de 112.100.000 pesos.

“La Porteña”

Tienda, Mercería y Zapatería
CALLE BUENOS AIRES ESQUINA SAN MARTÍN

TIENE DE TODO PARA

Señoras, Hombres, Niñas, Niños y Bebés

Más barato que en otra Tienda, siendo toda su mercadería nueva y de 1ª calidad.

En Liquidación:

Gran cantidad de Blusas, Ropa blanca para Señoras, Pestones, Puntillas, Cambrás, Clarines, Sedalinas, Batistas, Corsets, Toallas, Alemanescos, Servilletas y Repasadores. — Calzados para Señoras, Hombres, Niños y Bebés, de la Fábrica al Consumidor. — TIBURCIO R. HUERTES

Pidan ‘BOCK CENTENARIO’ y ‘CRISTAL’ Las mejores
Y las de mayor consumo en el país.—Casa Juan B. Mola y Cia.—Posadas.

Hotel 'Misiones'

No es seguro quien ganará la GUERRA

pero SEGURO es que el VINO MOSCATEL (marca de la casa) del HOTEL MISIONES es EL MEJOR en la plaza.

Ventas por mayor y menor

LA GUERRA EUROPEA

La situación de Rusia—Congreso de delegados en el frente—Acuerdo de la paz sin anexiones—Manifiesto de los co-aces en favor de la guerra—Ataques alemanes rechazados en Francia—Acciones de artillería en San Quintín—Sablevaciones en Grecia—Operaciones italianas—Ataques austriacos rechazados—La campaña submarina.

OTRAS NOTICIAS

ARGENTINA

Buenos Aires, mayo 31.—El aviador teniente Albarracín que partió ayer del aerodromo del Palomar con rumbo a Paraná, tuvo que bajar en el Diamante para cargar nafta.

Desde dicho punto se dirigirá en un segundo vuelo hasta Paraná y luego de allí se dirigirá a Córdoba.

Buenos Aires, mayo 31.—La Cámara de Diputados seguirá ocupándose en la sesión de mañana de la intervención a Buenos Aires.

Tiene la palabra el diputado doctor Carlos Melo, quien se propone defender al gobierno.

Buenos Aires, mayo 31.—Comunican de Tucumán que fracasaron las gestiones iniciadas con objeto de obtener «quorum» en la Cámara para la sesión de hoy.

El empleo de la fuerza pública no se llevó a cabo por oposición de muchos legisladores.

Buenos Aires, mayo 31.—Informaciones recibidas de Salta, refieren que el gobernador de la provincia leyó el mensaje de práctica con motivo de la apertura de la Cámara.

Buenos Aires, mayo 31.—Hoy volverá a reunirse el senado con objeto de considerar los diversos nombramientos que fueron hechos en comisión por el Ejecutivo.

—Algunos diarios persisten en afirmar que la Cámara de Diputados desaprobó el decreto del Ejecutivo sobre la intervención a Buenos Aires.

PERÚ

Lima, mayo 31.—Llegó al puerto de Callao, la fragata argentina «Presidente Sarmiento» a cuyo bordo serán embarcados los restos del prócer Monteagudo.

BRASIL

Río Janeiro, mayo 31.—El conocido aviador Santos Dumont, ya tiene listos los hidroplanos, aparatos y proyectiles contra los submarinos.

Los ensayos hechos han dado magníficos resultados. Santos Dumont, ha declarado a los periodistas que con su invento será fácil la destrucción de los submarinos.

Río Janeiro, mayo 31.—Hoy hablará Ruy Barbosa en el sena-

do, en favor de la guerra. El conocido hombre público hará importantes declaraciones acerca de la política sudamericana.

EUROPA

RUSIA

Petrograd, mayo 31.—El congreso de delegados reunido en el frente de batalla, resolvió agruparse para ayudar al gobierno provisional, resumiendo sus deliberaciones en el sentido de que se haga la paz, pero sin inanecciones de ninguna clase.

Petrograd, mayo 31.—Por resolución del gobierno, todos los monjes fueron enviados al frente de batalla para cooperar con los soldados en la continuación de la guerra.

Petrograd, mayo 31.—Los cosacos y úsares trabajan en favor de la guerra y han lanzado en ese sentido un manifiesto invitando a todos a que sigan su ejemplo.

El indicado documento ha producido excelente efecto.

FRANCIA

Paris, mayo 31.—Las informaciones del gobierno dadas a conocer anoche refieren los siguientes hechos: En la Champagne fué rechazado por nuestras tropas un violento ataque de los alemanes.

Al sur de San Quintín hubo ayer violentas acciones de artillería. Los alemanes tuvieron que abandonar varias posiciones.

En la línea de Soissons fueron rechazados varios ataques del enemigo.

El número de prisioneros tomados a los alemanes aumenta considerablemente.

Paris, mayo 31.—Despachos de Atenas informan que los habitantes de las islas de Santa Maura, se sublevaron en favor del gobierno de Venizelos.

Las fuerzas griegas que habían allí destacadas, se solidarizaron con los rebeldes.

ITALIA

Roma, mayo 31.—Informaciones del Estado Mayor refieren que durante el día de ayer, desarrolláronse encarnizadas acciones de artillería en las zonas del Trentino y Carnia,

En la zona de Vodice (Carso) las tropas italianas rechazaron dos ataques de los austriacos, tomándoles un regular número de prisioneros. En el resto del frente no se han producido novedades.

INGLATERRA

Londres, mayo 31.—Anuncia-se que los submarinos alemanes hundieron ayer dos transportes ingleses «Mar del Norte». Los sumergibles enemigos atacaron los buques sin dar aviso de ninguna clase.

LOTERIA

Buenos Aires, mayo 31.—En el sorteo de la lotería verificado hoy, salieron premiados, con ochenta mil pesos el número 10.405 y con diez mil pesos pesos el 5877.

Crónica Social

Viajeros

Pasajeros de primera entrados por el vapor «España»: Santiago Gicolini y filia, Pedro Martín, Antero Maidana, Eduardo Arrechea, Horacio Martín, Jovita Ríos, Manuel S. Lorenzo, Carlos J. Andersen, Alfonso J. Rodríguez, Fulgencio Pedrosa y 33 pasajeros de segunda.

—Pasajeros de primera salidos por el vapor «Edelira»: R. Aprile, M. Uhalde, C. Pastire, D. Morchesi, M. Malvera, N. Gadea, P. Bernicé, P. Opitaleche, J. Miranda, Lorenzo Delgado, J. Nelson Page, A. Silveiren, Floriano Peixoto, Deolinda González, Manuel Vidal y 30 pasajeros de 2da.

NOTICIAS VARIAS

Renuncias de funcionarios

Además de la renuncia del jefe de policía Comandante Alfredo Cordero, de la que informamos en otro lugar, ha presentado su dimisión del cargo de comisario inspector el señor Venancio Cambeiro.

Notas proletarias

Obreros que no cobran

Hasta nuestra redacción ha llegado una denuncia que pone de manifiesto el engaño de que en diversas circunstancias se hace víctimas a los obreros del Alto Paraná.

El caso es el siguiente: Los obreros José Esquivel y Faustino Saravia, fueron contratados por el conchavador Ramón Hadad para trabajar en puerto Ita-Corá (Brasil), en los obrajes de Patricio Moleada, que dice ser habitado de la casa del señor Domingo Barthe.

Después de trabajar un tiempo pidieron arreglo de sus cuentas para bajar a Posadas. El señor Moleada les entrega una orden de pago a cada uno por valor de \$ 52.50 a pagar la mitad en efectivo y la otra mitad en gastos. La orden que nosotros hemos visto, está extendida contra la casa Barthe, a donde acudieron a cobrar los obreros, manifestándoseles que allí no tenían fondos el indicado Moleada, por cuya causa no podían pagarles, advirtiéndoles que se vieran con el que los había conchavado. Fueron los indicados trabajadores a ver al conchavador Hadad, quien se ofreció a comprarles los vales pe-

ro a condición de entregarles la mitad en mercaderías. Como existe un decreto del Poder Ejecutivo que prohíbe hacer los pagos en otra moneda que no sea la nacional, nos permitimos llamar la atención de las autoridades respectivas, no solo al objeto de hacer cumplir esa disposición, sino también para evitar en lo sucesivo que los obreros sean engañados como en el presente caso. Que el obrero cumpla con su deber es muy lógico, pero que quien lo ocupa sepa cumplir con el suyo, pagándole su trabajo.

Gubernativas

Ministerio del Interior comunica, que los súbditos italianos residentes en ésta, están autorizados para enarbolar la bandera de su país conjuntamente con la nuestra, con motivo del aniversario italiano.

DECRETO

Posadas, Mayo 31 de 1917. Vista la renuncia de su cargo, presentada por el señor jefe de Policía del Territorio, Teniente Coronel retirado Don Alfredo Cordero, con fecha 24 de Mayo actual, y elevada a la Dirección de Territorios Nacionales el día del mismo mes, el Gobernador del Territorio

DECRETA:

Art. 1º.—Póngase en posesión de la Jefatura de Policía al señor Comisario Inspector Don Aristides A. Sacccone.

Art. 2º.—Comuníquese y dese a la publicidad.

Fdo: HÉCTOR BARREYRO. Diógenes Lotero. Srto. Int.

Es copia:

Diógenes Lotero. Srto. Int.

Sub Prefectura

Altura del río 0 m. 56 cm.

Bajó 0 > 11 >

Oficial de Guardia Conramestre Pedro B. Gonzalez.

En el despacho del señor Sub-Prefecto, el of. M. D. Fernández. Reten en la oficina ayudante A. Echeverría.

Movimiento del puerto

Vapores de cabotaje entrados y salidos:

«Lelia E.» a San Ignacio con 3 pasajeros.

«Cuiatay» a Corpus con 3 pasajeros.

«Edelira» a Iguazú B. con carga correspondencia y 39 pasajeros.

«Lelia E.» de San Ignacio con 5 pasajeros.

«Sirio» de Corrientes con carga.

Vapor «España» de Iguazú B. con carga correspondencia y 43 pasajeros.

Vapor «Sirio» a Corrientes con carga.

Remolcador «Elena B.» a Corpus.

Tráfico de lanchas de Posadas a Encarnación Paraguay.

«Sirena» entró 5 veces con 50 pasajeros y salió 3 veces con 28.

«Carlos» entró 6 veces con 50 pasajeros y salió 7 con 55.
«Paraná» entró 3 veces con 13 pasajeros y salió 5 con 41.
«Wille W.» entró 5 veces con 42 pasajeros y salió 5 con 31.
«Olga» entró 1 veces con 6 pasajeros y salió 2 con 5.
«J. Martí» entró 5 veces con 29 pasajeros y salió 3 con 30.

—Vacantes patrones de cabotaje Ramón Gobre, Benjamin Ortiz, Demetrio Rojas, Luis Nicolay, José D. Rojas, Sevillano Noli, Mario Salomone, José Martínez y Demetrio Rojas.

Maquinistas vacantes: Ayte. Diego Canisai, Aquiles J. Canisai, conductor Juan Núñez y Casimiro Centurión.

El día 28 del corriente hallándose en navegación el vapor nacional «Iberá Correntino» a llegar a puerto, sufrió faliencia repentinamente el maquinista de dicho vapor Francisco Zarate.

Modista de vestidos

Recién llegada a la ciudad de Posadas de la Academia de Corte y Confección de Buenos Aires

Confecciono los últimos modelos en Trajes «Chic Tailleur», fantasia y paseo para Señoras, Señoritas y Niñas. Elegancia y buen gusto en el corte, confección muy esmerada. PUEBLOS MÓDICOS.

ETHELINA G. DE RODRIGUEZ.

Calles Azara N° 116.—Al lado del Hotel Argentino.—Posadas.

Gran Exposición

DE

Floricultura y Arboricultura

Calé S. Lorenzo 325 y 327

Tengo el agrado de avisar a mi numerosa clientela en general y a las familias en particular que el día 16 del próximo mes de Junio recibirá por el Tran Internacional de vagones con plantas de flores de todas calidades y clases como también arboles frutales injertados de todas clases y que estarán en exposición desde ese día por la mañana hasta el Domingo 17 a las 8 a. m. que serán rematadas en mi gran Hall, sin base y al mejor postor.

Visitar pues en los días 15, 16 y 17 de Junio la gran exposición de floricultura en mi depósito de la calle San Lorenzo números 325 y 327.

Nota.—Todas las familias que deseen hacer pedidos de alguna clase de flores o plantas, pueden hacerlos hasta la salida del correo del día 8 próximo, las cuales les serán rematadas lo mismo que las demás.

Pueden consultar catalogo en esta su casa Calé Lorenzo 325.

F. SOLARI.

Gobernación del Territorio

AVISO DE LICITACIÓN

Llámanse a licitación pública para el día 31 del corriente, para la provisión de raciones con destino a los empleados y presos de la Cárcel de esta capital con arreglo a las bases y pliego de condiciones que los interesados pueden consultar en la Secretaría de la Gobernación y en la Dirección de la Cárcel. Las propuestas se abrirán en la primera de las oficinas citadas el día mencionado a las 9 a. m. en presencia de los interesados que concurrían.

Posadas, Mayo 7 de 1917.

DIÓGENES LOTERO. Srto. Int. de la Gobernación

Ojo!

En la Plaza 9 de Julio al lado de la Peluquería el Noble 4, el mejor punto de Posadas

SE ALQUILA

Casa refaccionada recientemente y con aljibe de gran capacidad. — Ver al señor

Santiago Terzi.

Avisos Profesionales

Dr. Andrés Chabrilón
ABOGADO
Abogado del F. C. N. E. Argentino
Banco de la Nación
de Niños, Gibos, Mariposa y Cia.
ESTUDIO - Calle Córdoba y Justo
POSADAS Misiones

Eduardo R. Bianchi
ESTUDIO DEL DR. ANDRÉS CHABRILÓN
Atiende asuntos judiciales y
administrativos
BOLIVAR ENTRE SAN LUIS Y JUSTO
POSADAS Misiones

Lorenzo R. Piñero
ESCRIBANO NACIONAL
Atiende al público de 1 a 6 p. m.
Calle San Lorenzo entre Córdoba y Rioja

Dr. Juan Parola
MÉDICO CIRUJANO
Especialmente: Vías urinarias, señoras
y niños. - Consultas de 8 a 10 a. m. y de
2 a 5 p. m. - Calle Bolívar entre 25 de
Mayo y 3 de Febrero

Dr. Macedonio Fernández
ABOGADO
Estudio: LAVALLE 590
BUENOS AIRES
Redactará escritos y consultas
que le sean solicitados por correo

Julia B. de Blanco
Partera diplomada en la Universidad
de Buenos Aires
alle Ayacucho ent. San Martín y Sar-
miento

ACADEMIA MUSICAL
"BAUZÁ"
Desde la fecha se ha reabierto esta Aca-
demia, lo que se pone en conocimiento del
público a los efectos de que los interesados
en estudiar, sepan donde recurrir.
Los alumnos se preparan en combinación
con los Conservatorios de Buenos Aires,
para que puedan rendir allí.

Adolfo J. Pomar
AGREMISTO NACIONAL
Meduras en general - Peritajes - Pro-
piedades de caminos.
Belgrano esq. Bs. Aires.

JULIO DIONISI
Constructor de obras
Planes y Presupuestos
Construcciones en general
25 DE MAYO Y ENTRE RIOS

Ramón F. Soria
ESCRIBANO NACIONAL
Estado de títulos, encargarse de su ins-
cripción en el Registro de la Propiedad
de la Capital Federal
COEPCION DE LA SIERRA. - MISIONES

'LA RÁPIDA'
Agencia Comercial de BALBINO BRAÑAS con representación exclusiva
para todo el Territorio de Misiones, de:

ABELINO CAREZAS. Esta impor-
tantísima y reconocida casa de la Ca-
pital Federal se recomienda por su
sola.

REPRESENTANTES ADJUNTA:
CASA ESCASANI. La más colosal
en alhajas, relojes, objetos de arte y
de regalo, etc.

TASCOMITAS R. PRAT y LOS MIL
CLOQUES. Para la limpieza y teñi-
do de trajes, vestidos y demás pre-
dios de vestir.

CASA ARTABE. Postros de arte.
BRUYER Hnos. Venta de pianos y
música en general.

M. MARPONS. Sellos de Goma.
RUSI y SARAVELLI. Artículos fo-
tográficos.

B. ANDRIET. Placas, grabados, etc.
GUTMAN. Fábrica de camas de bronce.
VICENTE PELUCCI. Semillas, etc.

J. F. RICIEDA. 50 SOL. DE NOCHE.
Con patente de invención y privile-
gio para el alumbrado incandescente
a gas, kerosene, nafta y alcohol.

C. COUDIM. Fábrica de pastillas y
mit artculos más.

CERINI, PINARD DEL COSTER, FER-
NANDEZ y DE MIGUEL, VILLA-
NUOVA Hnos. y 20 casas más de
diferentes artículos.

== Pídan Catálogos y Muestras ==

Importante: Para la tramitación de Hipotecas, Marcas, Patentes de invención y asuntos comerciales en general, esta Agencia cuenta en la Capital Federal con un representantes activo y altamente vinculado al comercio, las Bancas y oficinas públicas.

IMPORTANTÍSIMO: Esta Agencia ha ideado y planteado ya un nuevo sistema de propaganda con las casas de Bs. Aires que cooperan aquí sus mercaderías. Consiste éste en que cada casa que desea ser conocida, me envíe un muestrario de sus mercaderías para liquidar por la mitad del valor que marquen sus catálogos. Y para este objeto he recibido 400 tapados para Señora, de la casa «Las Filipinas». Son de lo más fino. Hay desde 30 a 100 pesos. Pásen a verlos por mi Escritorio, Rivadavia a la vuelta del Mercado - Posadas, Mayo 1º de 1917.

Casa de Modas
DE
Joaquina A. (A)
Sombreros para Señoras, Señoritas y Ni-
ñas. - Especialidad en Lutos y Gorrillas para
Bebé.
Única que confecciona y refabrica los
sombreros a la moda del último figurín.
Bolívar entre San Lorenzo y Colón.
POSADAS - MISIONES

Antonio Aquino
CIRUJANO-DENTISTA
CONSULTAS: - de 7 1/2 a m a 12
Tarde - de 2 a 3
Sarmiento entre Colón y San Lorenzo.

Ocasión
Se da una jardinera
sólida con toldilla y
patente del corriente
año, a cambio de un
Sulky o Tilbury. Para
tratar var a:
León E. Christin

Conservatorio de Posadas
INCORPORADO AL DE B. AIRES
THIBAUD - PIAZZINI
Enseñanza elemental y superior de Vio-
lín, Piano, Solfeo y Teoría. Ejercicios
prácticos de Ritmo y Emisión de la voz por
el maestro director y compositor Sr. Juan
de D. Mallor.
El presente curso empieza el 1º de Abril
NOTA: - Con el fin de dar validez a los di-
plomas de este conservatorio, los exama-
nes de fin de curso se celebrarán en esta
localidad con asistencia de profesores del
conservatorio Thibaud-Piazzini de Buenos
Aires.
Bolívar (antes Banco Español)
Posadas Misiones.

Por 5 razones

Coviene comprar muebles en la "Mueblería Europea"

- 1º **PORQUE** los muebles son de construcción sólida y elegantes.
- 2º **PORQUE** los muebles son macisos y de los mejores materiales.
- 3º **PORQUE** la «Mueblería Europea» tiene siempre un surtido completo.
- 4º **PORQUE** vende al precio de catálogo de Bs. Aires sin ningún recargo.
- 5º **PORQUE** vende con grandes facilidades de pago sin aumento de precios.

ANTES DE HACER SUS COMPRAS EN OTRAS CASAS, VISITEN NUESTRO SALÓN DE EXPOSICIÓN Y SE CONVENCERÁN.

P. Chapov y Girson POSADAS Misiones

Año ESCOLAR 1917
Librería del Colegio
La más importante del Territorio
Variado stock en útiles para Colegio
textos escolares. - Novelas litera-
rias de los mejores autores. -
Artículos para Escritorio y Libros en Blanco
Cuentos morales para niños
IMPORTANTE
Esta casa da al cliente
el 4º de bonifica-
ción sob. sus compras
Se atienden
pedidos de la
campaña

Sartori y Falciola
¡OPORTUNIDAD!
Un magnífico automóvil Opel 40 H. P.
carrocería doble phaseton especial para cam-
pio, rodado alto. MUY BARATO.
Eliano Welt para mano y motor con o sin
Orquestación. Banda de música completa.
También BARTINDO.
Datos: Félix Azara y San Martín.

Bompland
ALMACEN, FONDA HOTEL
DE
Guido Lapugnani
Mercaderías generales, compra-venta de
frutos del país. Comodidades para pas-
jeros. Buen trato, cocina excelente. Casa
de material de propiedad frente a la Plaza,
cerca de la Oficina de Correos y Telégrafos.

CAFÉ PAULISTA
Inauguración del nuevo local
Antigua casa que ocupaba el Club Social
Expléndido comedor - Hermosos salones
BOLIVAR esq. SAN LORENZO

Se alquila Una casa cómoda,
con patio bien co-
rrado, algarbe, etc. etc. frente a la plaza 25
de Mayo. Comodidad para familia nume-
ra. Verse con su dueño
VICENTE GENTILE

Vendo Motor D. Deutz a nafta -
10 H. P. - Dinamo Siemens
Baden. - Tablero de distribución - Acep-
sorios. - Precios convenientes. - Antonio
Do-Negri. - Calle Bolívar 127.

"Farmacia del Pueblo"
DE
Lindolfo G. Monzón
FARMACÉUTICO
ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS
CLÍNICO
Sueros Artificiales
ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN
AMPOLLAS CERRADAS A LA LÁMPARA
SURTIDO COMPLETO DE DROGAS
PRODUCTOS QUÍMICOS - FARMACÉUTICOS
Oxígeno puro
Prescripciones médicas preparadas con
toda prontitud por personal com-
petente y bajo la dirección
de su dueño.
Se prepara "GOS"
Registro de las Recetas Hevado con
la mayor exactitud para cuando el
las órdenes repentinamente
EQUIDAD EN LOS PRECIOS
Aparatos, útiles y productos fotográficos
Buenos Aires esquina Sarmiento

Empresa de Navegación
Ramón Enriquez
Nuevo servicio de pasajeros y encomiendas entre
Posadas, San Ignacio y Escuelas, atendido por el ómo-
do y lujoso vapor "LELIA E" recién construida expr-
samente para este servicio.

ITINERARIO

AGUAS ARRIBA	AGUAS ABAJO
Posadas 7.30 a. m.	San Ignacio 2.20 p. m.
Candelaria 8.45 >>	Santa Ana 2.50 >>
La Mina 9.15 >>	La Mina 3.40 >>
Santa Ana 10.15 >>	Candelaria 3.55 >>
San Ignacio 11.05 >>	Posadas 5.14 >>

Los boletos de pasajes y encomiendas serán expedidos en la Ad-
ministración Puerto.
Para informes recurrir a la agencia del Sr. Luis P. Vandoull.
A partir del próximo domingo, se expedirán pasajes de recreo todos
los días domingo, entre esta ciudad, San Ignacio y Escuelas, los que ter-
drán una bonificación del 40 % de la tarifa ordinaria.

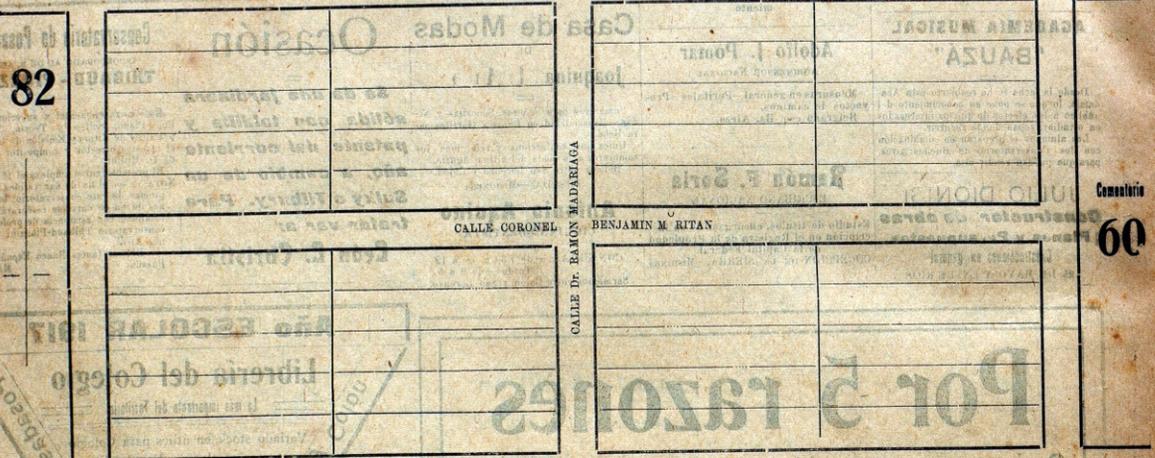
Subdivisión de la Chacra N. 71 Villa 'FERNICOLA'

or cuenta y orden del señor Carlos Fernícola

POSADAS (Territorio de Misiones)

64 Lotes. Superficie de cada uno — metros cuadrados 1781,895

ESCALA 1:1000



La chacra que se vende queda en uno de los sitios más pintorescos de los alrededores de esta ciudad y sobre el camino donde pasará el tranvía proyectado. Venta particular por su mismo dueño a 0,10 centavos el metro. Terrenos con agnadas permanentes. Además de la insignificancia del precio fijado por los lotes, e dan grandes facilidades de pago. Ver para creer. Títulos perfectos. Escrituras por ante el escribano Cruz E. Costa.

I.ÜTZ hermanos

Tienen siempre un buen surtido de MERCADERÍAS GENE-RALES y reciben constantemente nuevos surtidos. — Venden a precios módicos y prestan atención a sus clientes: condiciones que hacen muy recomendable esta casa.
Posadas = Plaza 9 de Julio esquina Colón y Bolívar = Mision

Empresa de Navegación JACOBSEN HERMANOS

Nuevo itinerario del rápido vapor CUNATAY entre Posadas y Córpus desde el 1º de Junio de 1916, con pasajeros y encomiendas únicamente. Salidas de Posadas: los Lunes, Miércoles y Viernes, a las 8 a. m. llegando a Córpus a las 2 p. m. — Regresando de Córpus los Martes, Jueves y Sábados a las 8 a. m., llegando a Posadas a las 11.45 a. m. Los Domingos la lancha GUARANY hará un viaje redondo en el día a San Ignacio, saliendo de Posadas a las 7 a. m. y regresando a las 8 p. m. — Las encomiendas se reciben a bordo y en nuestro escritorio.

Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 10 de Mayo de 1917 rige el siguiente horario de trenes:

SALIDA DE POSADAS		LLEGADA A POSADAS	
Martes a las 8.50 p. m. Internacio-	Miércoles a las 6 a. m. Internacio-	nal de Buenos Aires.	nal de Buenos Aires.
Sabados a las 8.50 p. m. Internacio-	Viernes a las 6 a. m. Internacio-	nal a Buenos Aires.	nal de Buenos Aires.

ALBERDI ES LA IMPRENTA QUE SE DEDICA A TODO TRABAJO COMERCIAL

Chacras En a Estancia y Colonia "Santa María"

Se arrienda chacras a \$ 1.— m/n por hectárea y por año. También se vende lotes a largos plazos. Títulos perfectos.

Por más datos dirigirse a:

Parish & Simmelhag.

Concepción de la Sierra y a Eduardo R. Bianchi Posadas.

Carnicería 'La Moderna'

NOVEDADES LITERARIAS

Es la única que en la capital carnea con limpieza y tiene siempre carne gorda; buen corte estilo Bs. Aires y un reparto a domicilio atendido por personal competente.

¡No dejarse engañar!
La que mejor sirve y más barato vende

PARA CONVENCERSE LARGUEN A SUS CARNICEROS Y PRUEBEN CON

"LA MODERNA"

En el Mercado Central entrando a la derecha
¡¡ Jueves y Domingos, carne de capón !!

LOS DOS ÚLTIMOS PUESTOS

La "Librería del Colegio" acaba de recibir y tiene en venta las siguientes novedades literarias:

- «En mi Castillo de luz» (Obra Postuma) FELIPE TEOCÓ.
- «Alma en los labios» Id. Id.
- «La Casa de los Cuervos». ZUTIRIA.
- «Fiestas Galantes». PAUL VERLAINE.
- «La verdad sobre el Harco». EMIL AR-
- LAB.
- «Carne Doliente» ALBERTO GHIRALDI.
- «Plazas, ciudades y montañas». JULIO CAMPAN.
- «Y una red de Ilusiones infinitas» (poesías). RUBÉN DARÍO.
- «Rosa y el doctor Francis». RAMÓN MEJÍA.
- «La Ruta del aventurero». FRO BAROJA.
- «Poesías completas». VICENTE MINOJA.

OBRAS RECOMENDADAS

- «La nueva ciencia de curar». LEIS KUNE
- Historia documentada de la compañía de Jesús». Pbro. MIGNANI MIN.